



**A L'ATTENTION DES MEMBRES DE LA COMMISSION DES QUESTIONS SOCIALES,  
DE LA SANTE ET DU DEVELOPPEMENT DURABLE**

**Secrétariat de l'Assemblée parlementaire**  
**Carnet de bord n-° 2012/02**  
27 mars 2012

**La commission des questions sociales, de la santé, et du développement durable**, réunie à Paris le jeudi 22 mars 2012, sous la présidence de Mme Maury Pasquier (Suisse, SOC) :

*En ce qui concerne :*

- *Des pensions de retraite décentes pour tous* (Rapporteur : M. Jacquat, France, PPE/DC) : a examiné un projet de rapport, a donné son accord pour changer le titre « *Des pensions de retraite décentes pour tous, suite aux crises économique et financière* » en « *Des pensions de retraite décentes pour tous* », a amendé l'avant-projet de résolution et adopté à l'unanimité un projet de résolution et un projet de recommandation en vue de la présentation du rapport pour débat à la partie de session d'avril 2012 ;

- *Pour une politique adéquate en matière de paradis fiscaux* (Rapporteur : M. Van der Maelen, Belgique, SOC) : a examiné un projet de rapport, a amendé et adopté un projet de résolution en vue de la présentation du rapport pour débat à la partie de session d'avril 2012 ;

- *Un retour à la justice sociale grâce à une taxe sur les transactions financières* (Rapporteuse : Mme Naghdalyan, Arménie, ADLE) : en l'absence de la rapporteure, a pris note d'un schéma de rapport ;

- *Vers une convention du Conseil de l'Europe pour lutter contre le trafic d'organes, de tissus et de cellules d'origine humaine* (Rapporteur : M. Marquet, Monaco, ADLE) : a entendu un exposé de M. Marquet sur l'état des négociations dans le Comité de rédaction (PC-TO), dont les deux premières réunions auxquelles il a assisté au nom de la commission, a décidé de mettre à disposition du PC-TO ce schéma de rapport et le procès-verbal de ladite discussion, et a décidé d'inviter le président à l'une de ses réunions lors de la partie de session de juin 2012 ;

- *Point sur la campagne UN sur CINQ du Conseil de l'Europe* : a entendu un exposé de la Présidente ;

- *Programme de travail de la commission et priorités* :

. A désigné : Sir Alan Meale (Royaume-Uni, SOC) rapporteur général sur les pouvoirs locaux et régionaux de l'Assemblée parlementaire ;

---

cc. Secrétaire Général de l'Assemblée parlementaire  
Directeur Général, Directeurs et agents du Secrétariat de l'Assemblée parlementaire  
Secrétaires des délégations nationales et des groupes politiques de l'Assemblée  
Secrétaires des délégations d'observateurs et de partenaires pour la démocratie  
Secrétaire Général du Congrès  
Secrétaire du Comité des Ministres  
Directeurs Généraux  
Représentant Spécial auprès du Secrétaire Général du Conseil de l'Europe pour les questions organisationnelles et de la réforme  
Directeur de Cabinet du Secrétaire Général du Conseil de l'Europe  
Directeur du Bureau du Commissaire aux droits de l'homme  
Directeur de la Communication  
Représentations Permanentes auprès du Conseil de l'Europe

. A désigné pour rapport : M. Hancock (Royaume-Uni, ADLE) pour « L'aggravation de l'exclusion sociale et son impact sur les institutions et la participation démocratiques : appel à une réaction énergique » ;

. A désigné pour avis : Earl of Dundee (Royaume-Uni, GDE) pour « La crise de la démocratie et le rôle de l'état dans l'Europe d'aujourd'hui » ;

. A désigné les représentant(e)s suivants de la commission à des événements extérieurs :

- ✓ M. Volonté (Italie, PPE/DC) pour participer à la 26<sup>ème</sup> réunion du Conseil mixte pour la jeunesse (CMJ), Budapest, 29 mars 2012 ;
- ✓ Mme Rupprecht (Allemagne, SOC) pour participer à la 2<sup>ème</sup> réunion du Comité des parties de la Convention sur la protection des enfants contre l'exploitation et les abus sexuels, Strasbourg, 29-30 mars 2012 ;
- ✓ Sir Alan Meale (Royaume-Uni, SOC) pour participer à la réunion du Comité européen sur la démocratie locale et régionale (CDLR), Strasbourg, 2-3 avril 2012 ;
- ✓ Sir Alan Meale (Royaume-Uni, SOC) pour participer au Programme européen de bonnes pratiques, « Régénération des villes côtières européennes », réunion du Comité directeur, Strasbourg, 13 avril 2012 ;
- ✓ M. Schennach (Autriche, SOC) remplaçant de Mme Blondin (France, SOC) pour le Centre européen pour l'interdépendance et la solidarité mondiales – Conseil de l'Europe, Centre Nord-Sud ;
- ✓ Earl of Dundee (Royaume-Uni, GDE), M. Hancock (Royaume-Uni, ADLE), M. Kırkçü (Turquie, GUE), Mme Ohlsson (Suède, SOC) et M. Volonté (Italie, PPE/DC) pour participer au Forum mondial de la démocratie, Strasbourg, 5-11 octobre 2012 (*5 membres désignés pour la commission ad hoc*).

- *Audition sur : Surmonter la crise et ses effets* : a tenu une audition jointe dans le cadre de la préparation des trois rapports suivants :

- *Mesures d'austérité – un danger pour la démocratie et les droits sociaux*  
(Rapporteur : M. Hunko, Allemagne, GUE)
- *La jeune génération sacrifiée : conséquences politiques, économiques, sociales et autres de la crise financière*  
(Rapporteur : M. Volonté, Italie, PPE/DC)
- *L'impact de la crise économique mondiale sur les pouvoirs locaux et régionaux*  
(Rapporteur : Sir Alan Meale, Royaume-Uni, SOC)

avec la participation de :

. Mme Monika Queisser, Chef de la division de la politique sociale, Organisation de Coopération et de Développement Économiques (OCDE) : « Les répercussions de l'accroissement des inégalités dans la société et ce qui peut être fait pour les surmonter »

. Professeur Arne Heise, Faculté des sciences économiques et sociales, Université de Hambourg, Allemagne : « Effets des programmes d'austérité européens sur les systèmes de sécurité sociale »

. Mme Madi Sharma, Membre britannique du Groupe des Employeurs du Comité Economique et Social Européen (CESE) : « Les opportunités à travers la crise - propositions pour le renforcement, l'inclusion et la valorisation du capital humain »

. M. Luca Scarpiello, Vice-Président, Forum européen de la Jeunesse : « Les effets de la crise sur la jeune génération »

**Poursuivant sa réunion le vendredi 23 mars 2012** sous la présidence de Mme Maury Pasquier (Suisse, SOC) :

- *Programme de travail de la commission et priorités* :

. A entendu les comptes-rendus de représentants de la commission à des réunions extérieures :

- ✓ Sir Alan Meale (Royaume-Uni, SOC) qui a participé à la réunion de la Commission des questions d'actualité du Congrès des pouvoirs locaux et régionaux, Strasbourg, 8 février 2012, et à la 22<sup>ème</sup> session du Congrès des pouvoirs locaux et régionaux, Strasbourg, le 21 mars 2012 ;
- ✓ Sir Alan Meale (Royaume-Uni, SOC) et Lord Dundee (Royaume-Uni, GDE) qui ont participé à la réunion de Haut-Niveau sur la démocratie locale et régionale, Londres, 13 février 2012 ;

- *La diversification de l'énergie, en tant que contribution fondamentale au développement durable* (Rapporteuse : Mme Barnett, Allemagne, SOC) : a tenu un échange de vues avec Professeur Samuele Furfari, Université Libre de Bruxelles ;

- *Mesures d'austérité – un danger pour la démocratie et les droits sociaux* (Rapporteur : M. Hunko, Allemagne, GUE) : a examiné une note introductive ;

- *La jeune génération sacrifiée : conséquences politiques, économiques, sociales et autres de la crise financière* (Rapporteur : M. Volontè, Italie, PPE/DC) : en l'absence du rapporteur, a pris note d'un schéma de rapport ;

- *L'impact de la crise économique mondiale sur les pouvoirs locaux et régionaux* (Rapporteur : Sir Alan Meale, Royaume-Uni, SOC) : a examiné un projet de rapport révisé et entendu un exposé de Mme Gabriela Matei, Responsable de programme, Service de la démocratie, du renforcement des institutions et de la gouvernance - Direction générale II - Démocratie, Conseil de l'Europe et a tenu un échange de vues ;

- *Questions diverses* : a approuvé les changements suivants dans les sous-commissions :

#### Pour la délégation d'Azerbaïdjan

Mme Fataliyeva devient membre titulaire de la sous-commission des droits sociaux et économiques.

#### Pour la délégation de Bulgarie

Mme Grozdanova devient membre titulaire de la sous-commission de la santé publique.

#### Pour la délégation de la République tchèque

Mme Filipiova devient membre titulaire de la sous-commission de la santé publique.

#### Pour la délégation d'Allemagne

Mme Rupprecht devient remplaçante de M. Siebert de la sous-commission des droits sociaux et économiques. M. Siebert devient le remplaçant de M. Fischer et M. Glos devient le remplaçant de M. Fritz de la sous-commission du Prix de l'Europe.

#### Pour la délégation de Luxembourg

M. Boden devient membre titulaire de la sous-commission de l'environnement et de l'énergie.

M. Spautz devient membre titulaire de la sous-commission de la santé publique.

#### Pour la délégation de Roumanie

M. Fenechiu et M. Iordache deviennent membres titulaires de la sous-commission du Prix de l'Europe et leurs remplaçants sont M. Stroe et M. Tudose.

#### Pour la délégation de la Fédération de Russie

Mme Borzova devient membre titulaire de la sous-commission de la santé publique et son remplaçant est M. Kalashnikov.

M. Shamkov et M. Zhidkikh deviennent membres titulaires de la sous-commission du Prix de l'Europe.

#### Pour la délégation d'Espagne

Dans la sous-commission des droits sociaux et économiques, Mme Parera devient membre titulaire et M. Conde son remplaçant.

Dans la sous-commission de l'environnement et de l'énergie, l'Espagne n'a plus de membre titulaire mais il reste un remplaçant (M. Conde).

#### Pour la délégation d'Ukraine

M. Shershun devient membre titulaire de la sous-commission de l'environnement et de l'énergie.

## Pour la délégation du Royaume-Uni

Dans la sous-commission de la santé publique, M. Dobbin devient membre titulaire pour laisser sa place de remplaçant à M. Flynn. Lord Dundee devient membre de la même sous-commission. Son remplaçant est M. Binley. M. Hancock devient le remplaçant de M. Donaldson.

### *- Date et lieu des prochaines réunions*

Commission plénière :

- Deuxième partie de session 2012 de l'Assemblée, 23-27 avril 2012, Strasbourg ;
- Mardi 22 mai 2012, Paris (Bureau du Conseil de l'Europe) ;
- Troisième partie de session 2012 de l'Assemblée, 25-29 juin 2012, Strasbourg ;
- Vendredi 7 septembre 2012 **ou** vendredi 14 septembre 2012 (*à définir*), Paris (Bureau du Conseil de l'Europe) ;
- Quatrième partie de session 2012 de l'Assemblée, 1-5 octobre 2012, Strasbourg.

Sous-commission :

- Sous-commission du Prix de l'Europe, jeudi 29 mars 2012, Berlin.

Réseau des parlementaires de référence contre la violence sexuelle à l'égard des enfants :

- Deuxième partie de session 2012 de l'Assemblée, 24 avril 2012, Strasbourg ;
- Troisième partie de session 2012 de l'Assemblée, Strasbourg.

\*\*\*

**La sous-commission de la santé publique**, réunie à Paris le vendredi 23 mars 2012, sous la présidence de Mme Maury Pasquier (Suisse, SOC), puis de Earl of Dundee (Royaume-Uni, GDE) :

- a élu Earl of Dundee (Royaume-Uni, GDE), Président par acclamation ;
- a élu M. Dobbin (Royaume-Uni, SOC), Vice-Président au scrutin secret ;

*- Programme de travail et priorités de la sous-commission* : a tenu un échange de vues ;

*- Date et lieu de la prochaine réunion* : deuxième partie de session 2012 de l'Assemblée, avril 2012, Strasbourg.

\*\*\*

**La sous-commission des droits sociaux et économiques**, réunie à Paris le vendredi 23 mars 2012, sous la présidence de Mme Maury Pasquier (Suisse, SOC), puis de M. Vercamer (Belgique, PPE/DC) :

- a élu Mme Ohlsson (Suède, SOC), Présidente par acclamation ;
- a élu M. Vercamer (Belgique, PPE/DC), Vice-Président par acclamation ;

*- Programme de travail et priorités de la sous-commission* : a tenu un échange de vues ;

*- Date et lieu de la prochaine réunion* : deuxième partie de session 2012 de l'Assemblée, avril 2012, Strasbourg.

\*\*\*

**La sous-commission de l'environnement et de l'énergie**, réunie à Paris le vendredi 23 mars 2012, sous la présidence de Mme Maury Pasquier (Suisse, SOC) :

- a élu Mme Marin (France, PPE/DC), Présidente par acclamation ;
- a élu M. Schennach (Autriche, SOC), Vice-Président par acclamation ;

*- Programme de travail et priorités de la sous-commission* : a tenu un échange de vues ;

*- Date et lieu de la prochaine réunion* : deuxième partie de session 2012 de l'Assemblée, avril 2012, Strasbourg.

Tanja Kleinsorge, Aiste Ramanauskaite, Maren Lambrecht-Feigl